

**Zeitschrift:** Journal suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 74 (1977)  
**Heft:** 10

**Rubrik:** Comptes rendus

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

fondation de notre section. C'est pourquoi les débats auront lieu le matin, suivis à 12 h. 45 d'un repas en commun dans le même établissement.

Nous espérons que de nombreux membres assisteront avec leurs épouses à cette réunion qui marquera cette grande étape des pionniers à nos jours.

Chaque membre recevra une circulaire avec le détail de la journée et le prix du repas.

Au nom du comité :  
le secrétaire *Paul Niederhauser*.

## SOCIÉTÉ D'APICULTURE DE LAUSANNE

La reprise de nos amicales est fixée au vendredi **21 octobre 1977, à 20 h. 15, à l'Hôtel de la Gare de Renens.**

Bilan de l'année apicole.

M. Herbert INABNIT nous présentera son film « Où nichent nos Oiseaux et nous parlera de ses observations sur les rapaces. Invitation cordiale à tous.

*Le comité.*

---

# Comptes rendus

---

## UNION ROMANDE DES INSPECTEURS DE RUCHERS

Sous la présidence de M. Richard Amédée, commissaire cantonal valaisan, les inspecteurs des ruchers et leurs suppléants étaient conviés samedi 10 septembre 1977 à visiter le rucher école de l'Etat de Fribourg à Grangeneuve.

Cette journée fut divisée en 2 parties. La matinée réservée à l'écoute de la causerie de M. le Dr Wille, directeur de l'Institut Liebefeld, sur la varroase. L'après-midi, visite du rucher école de Grangeneuve. M. le président, en déclarant la séance ouverte, eut le plaisir de nous présenter les commissaires cantonaux. Il eut aussi un mot amical pour tous les inspecteurs accompagnés de leur reine. Il excusa l'absence de M. Bourquin, directeur de l'institut, retenu ailleurs. M. Fragnière, administrateur et membre du comité SAR, nous mit tout de suite à l'aise en nous déclarant que pour dîner nous devions faire une marche jusqu'au village voisin, ses employés étant en vacances.

La varroase est une maladie grave des larves, des nymphes et des abeilles adultes, aussi bien pour les ouvrières, faux bourdons que pour les reines. Elle provoque l'affaiblissement des colonies, puis rapidement elle entraîne leur perte totale, la mort. L'agent causal de cette maladie est un acarien identifié pour la première fois en 1904 par un certain Oudemus Jacobson. Il fut dénommé *Varroa Jacobsoni*. A l'origine on pense que le varroa était spécifiquement adapté à l'abeille *apis carena* mais que le contact étroit entre *apis carena* et *apis mellifera* a permis une adaptation de ce parasite à son nouvel hôte. Depuis, ce parasite contamine très rapidement et gravement les régions d'*apis mellifera* (nos abeilles). Depuis son origine asiatique il a envahi rapidement l'Extrême-Orient, l'URSS, la Roumanie, la Pologne, la Bulgarie. Elle cause à l'apiculture des dégâts considérables et avance rapidement (50 km par an environ vers notre pays). Il est capital que les apiculteurs connaissent ce parasite qui pourrait un jour arriver à leur rucher. Le Dr Wille, par l'intermédiaire des inspecteurs, recommande la vigilance.

L'après-midi, visite du rucher modèle de l'Ecole d'agriculture de Grangeneuve. M. Fragnière nous y reçoit et commente l'histoire du pavillon et nous montre quelques ruches magnifiques et du beau miel.

C'est là que nous prenons congé des 140 participants et de M. Fragnière que nous remercions chaleureusement pour le temps qu'il nous a consacré. Nos remerciements vont aussi à M. le Dr Wille pour sa magnifique causerie, à M. Richard, président de l'amicale, et la section fribourgeoise pour le verre apéritif ainsi qu'à M. Chassot pour ses magnifiques chants, sans oublier que 55 % du comité de la SAR était présent. L'allocution de M. Paroz, président SAR, fut des plus aimables, il souhaita aux 140 membres présents de se retrouver tous en 1978 au Jura.

En résumé, une journée heureuse, pleine d'amitié dont chacun garde son meilleur souvenir.

*R. Jollien.*

## SECTION L'ABEILLE FRIBOURGEOISE

Comme chaque année à l'assemblée de la section, on décida d'organiser une course.

Le but retenu était la Suisse centrale avec visite de la maison Biene AG, à Winikon.

Le comité avait choisi la date du 23 juillet pour cette sortie. En cette année pluvieuse, personne n'osa caresser l'espoir de profiter d'une belle journée.

La veille, le temps fut maussade, mais le soleil fit son apparition dès les premières heures du 23 juillet et nous avons joui d'une journée magnifique.

Le beau temps, la joie qui se lisait sur tous les visages, la bonne humeur, les « witz » de M. Progin, notre chauffeur, furent un heureux présage pour la réussite de cette journée. 45 participants prirent place dans un confortable car des GFM, réservé pour la circonstance.

Après un court arrêt dans un restaurant en bordure de l'autoroute, nous arrivions à Winikon où nous étions attendus. M. le directeur de la maison Biene AG nous souhaita la bienvenue et nous fit l'honneur de la visite des locaux.

Les participants furent divisés en 2 groupes et placés sous la conduite de deux guides pour visiter la menuiserie, remarquablement bien installée, puis du dépôt, des ruches, du rucher, du magasin de matériel où chacun eut l'occasion de faire quelques achats. A 10 h. 30, la visite des locaux terminée, tous les participants furent invités dans un restaurant voisin, à une copieuse collation offerte gracieusement par la direction de la maison Biene AG. M. Brunisholz, président, remercia ces messieurs pour leur aimable accueil.

Ensuite, ce fut le départ pour Lucerne. Après une courte visite au fameux lion, le car nous transporta au Restaurant de l'Hermitage, situé au bord du lac, pour le repas de midi.

Ce restaurant très renommé, servait autrefois de relais pour la diligence du Gothard.

On nous servit au jardin sous des parasols, ce qui permit à chacun d'admirer le lac sillonné de grands bateaux et de quelques voiliers.

Le repas terminé, on partit pour Gersau d'où un bac chargé de trois cars et de plus de trente voitures, nous débarqua à Beckenried. Sur le pont, durant la traversée, on put admirer ce beau coin de notre pays.

Après un court arrêt au Flüeli et Sachseln, nous franchissions le Brunig pour gagner Interlaken.

Un nouvel arrêt permit de se restaurer.

Le retour pour Fribourg se fit par Thoune, Schwarzenbourg.

Nul doute que chacun rentra chez lui empreint d'un souvenir inoubliable à la suite de cette belle journée réussie grâce surtout à la franche camaraderie qui règne toujours dans la section.

*Le secrétaire.*